

Installation Instructions

Undersink Kit PCDUS01KITFS

ENGLISH / FRANÇAIS / ESPAÑOL

Questions? Call 833-4BODEWELL (833-426-3393) or visit our Website at: GEAppliances.com
In Canada, call 1.800.561.3344 or visit our Website at: GEAppliances.ca

VIDEO

- Use this video to aid in installing the dishwasher.

NOTE: These installation instructions, including all safety information, should be followed completely.



⚠ WARNING Disconnect power before installing. Failure to do so could result in serious injury or death.

BEFORE YOU BEGIN

Read these instructions completely and carefully.

- **IMPORTANT** – Save these instructions for local electrical inspector's use.
- **IMPORTANT** – Observe all governing codes and ordinances.
- **IMPORTANT** – This kit is intended to be used only with PZF560 Series Profile Compact Dishwashers - See the Owner's Manual for details.
- **Note to Installer** – Be sure to leave these instructions with the Consumer.
- **Note to Consumer** – Keep these instructions for future reference.
- Installation **must** be performed by a qualified installer.
- Proper installation is the responsibility of the installer.

TOOLS YOU WILL NEED

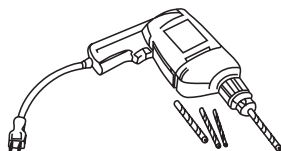
- Safety Glasses



- Gloves



- Drill and Bits (including 3/32" for pilot holes)



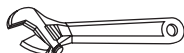
- M6 Allen Wrench



- Pliers



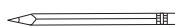
- Adjustable Wrench



- Phillips Screwdriver



- Pencil



- Level

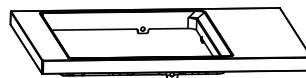


- Measuring Tape



CONTENTS

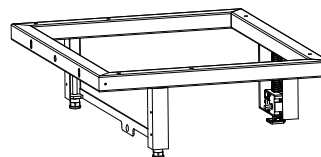
- Frame



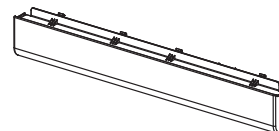
- Toekick Assembly



- Bottom Frame



- Decorative Toekick



- Type A - 1/2" Coarse Thread Screws (6)



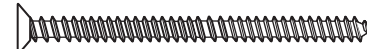
- Type B - 1" Machine Screws and Nuts (2)



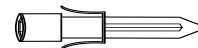
- Type C - 1/2" Black Screws (4)



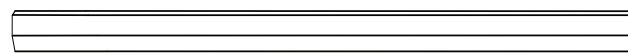
- Type D - 2-3/4" Wood Screws (2)



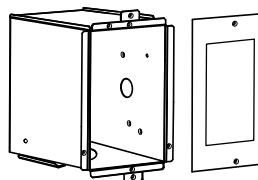
- Leveler Fastener Nut (1)



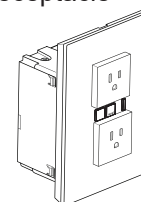
- Leveler Rod (1)



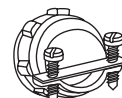
- Junction Box, Cover and Conduit Hole Covers



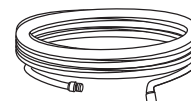
- GFCI/AFCI Receptacle



- Strain Relief



- Drain Hose



Installation Instructions

⚠ WARNING For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire, explosion, electric shock, and to prevent property damage, personal injury, or death.

⚠ WARNING - **ELECTRICAL SHOCK HAZARD**

- Plug into a grounded 3-prong outlet.
- **DO NOT** use an adapter.
- **DO NOT** remove ground prong.
- **DO NOT** use an extension cord.

Failure to follow these instructions can result in death, fire or electrical shock.

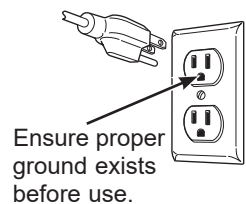
ELECTRICAL REQUIREMENTS

CIRCUIT – Individual, properly polarized and grounded 15 or 20 amp circuit breaker or time-delay fuse.

POWER SUPPLY – 2 wire plus ground, 120 Volt, single phase, 60 Hz, alternating current.

Outlet Receptacle – Properly grounded 3-prong receptacle to be located so the power cord is accessible when the dishwasher is in position. If a 2-prong receptacle is present, it is the owner's responsibility to have a licensed electrician replace it with a properly grounded 3-prong grounding type receptacle.

Unit must be electrically grounded in accordance with local codes and ordinances, or in the absence of local codes, with latest edition of the NATIONAL ELECTRICAL CODE, ANSI/NFPA NO. 70 or CANADIAN ELECTRICAL CODE, CSA C22.1. Check with a licensed electrician if you are not sure that the dishwasher is properly grounded.

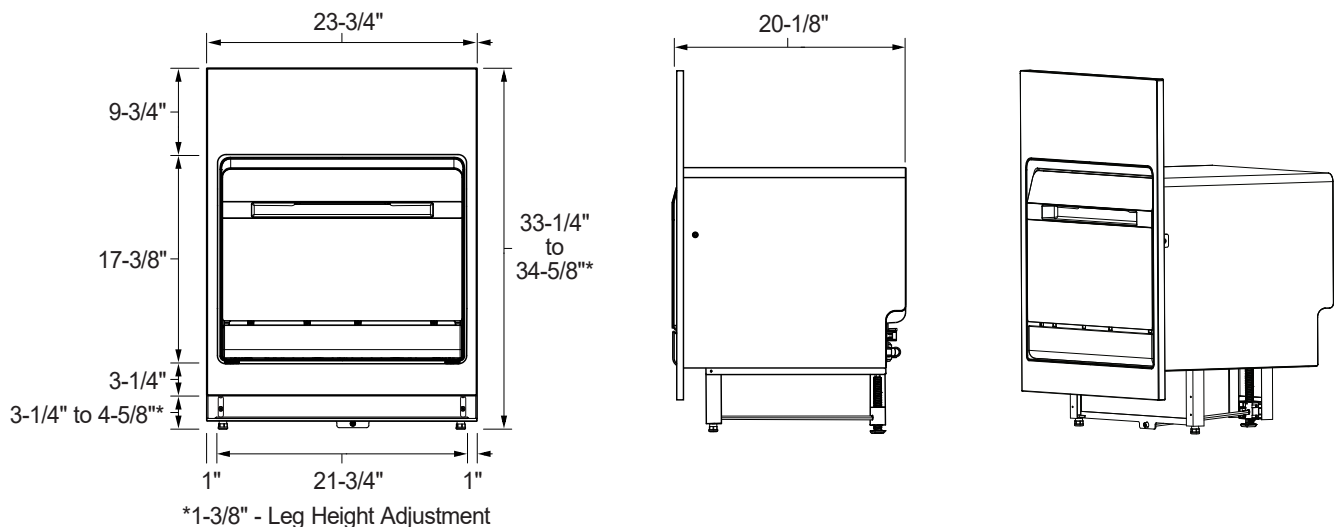


GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of least resistance for electric current. This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and a grounding plug. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

⚠ WARNING Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electrical shock. Check with a qualified electrician, or service representative or personnel, if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded. **DO NOT** modify the plug on the power supply cord. If it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.

PRODUCT DIMENSIONS



Installation Instructions

PREPARE DISHWASHER ENCLOSURE

⚠ WARNING

To reduce the risk of electric shock, fire, or injury to persons, the installer must ensure that the dishwasher is completely enclosed at the time of installation.

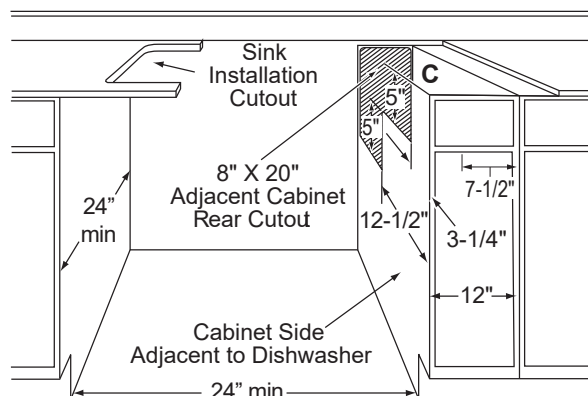
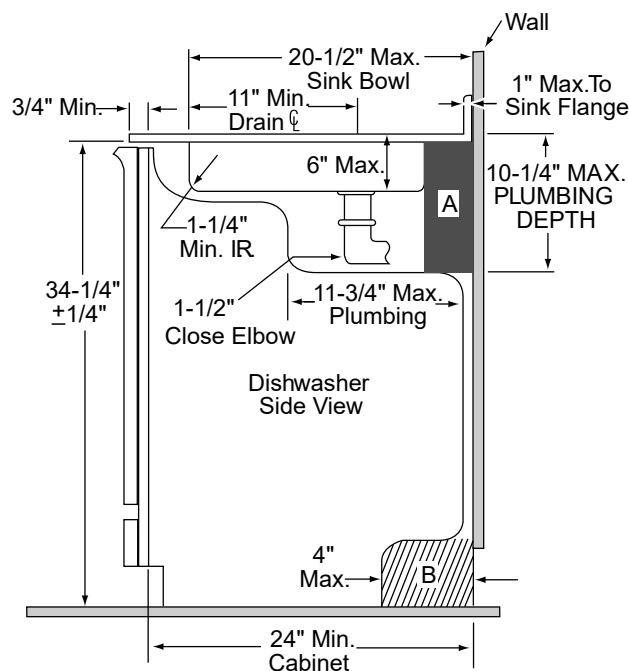
- The rough cabinet opening must be at least 24" deep, 24" wide and approximately 34-1/4" ± 1/4" height.
- This dishwasher fits under a special sink with a depth of 6" or less in a 1-1/2" countertop.
- The dishwasher must be installed so that drain hose is no more than 10' in length for proper drainage.
- The dishwasher must be fully enclosed on the top, sides and back, and must not support any part of the enclosure.

Cabinet Preparation and Wire Routing

- The power supply receptacle for the appliance should be installed in a cabinet or on a wall adjacent to the under-sink or built-in space in which the appliance is to be installed.
- There should be an opening through the partition that is large enough for the attachment plug to pass through. The longest dimension of the opening should not be larger than 1-1/2".
- The edges of the opening should be smooth and rounded if the partition is wood. If the cabinet wall is metal, the hole must be covered with a bushing. You can find this bushing at your local hardware or home improvement store.
- Care should be exercised when the appliance is installed or removed, to reduce the likelihood of damage to the power supply cord.
- Adjacent cabinets should be square and plumb to ensure a good fit.
- The back wall should be free of pipes or wires.

PREPARE DISHWASHER ENCLOSURE (CONT.)

- Water line to sink faucet and drain from sink can be run through Area "A."
- Hot water line to dishwasher is installed in Area "B."
- Garbage disposer, water lines to faucet, waste trap, air gap and water shut-off valve are installed in a 12" wide cabinet, Area "C".
- Sink opening for garbage disposer must be dimensioned as shown (7-1/2") in Area "C." This will provide clearance for disposer and plumbing in Area "C" when using either single or double bowl sink.



NOTE: A gap between the dishwasher tub front flange and the front of the base cabinet may result due to either the cabinet being less than 24" deep or the sink bowl not being installed to specifications. If the gap is more than 3/4", the sink bowl must be relocated to meet specified dimensions.

Installation Instructions

1 VERIFY OR INSTALL POWER RECEPTACLE

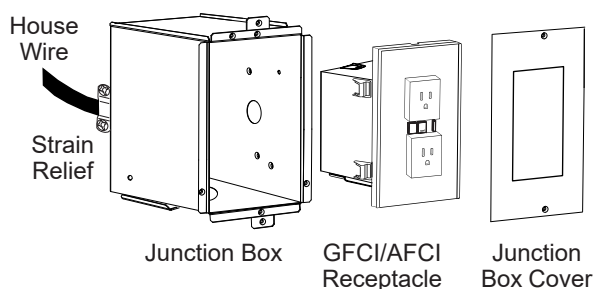
- If there is an existing grounded receptacle available for the dishwasher, skip to step 2.

⚠ WARNING

RISK OF ELECTRIC SHOCK, FIRE OR INJURY TO PERSONS.

Remove house fuse or turn circuit breaker off before beginning installation of the receptacle.

The receptacle must be properly grounded. Check with a qualified electrician if you are in doubt as to whether the receptacle is properly grounded.



- Install the included GFCI/AFCI receptacle per National Electric Code (NEC) and local codes and ordinances.
- GFCI/AFCI receptacle must be installed in an adjacent cabinet so that it is readily accessible without the use of tools.
- GFCI/AFCI receptacle must **NOT** be installed under a sink.
- Secure the receptacle junction box to cabinetry using appropriate wood screws.
- Secure house wiring to the receptacle junction box with the included strain relief.
- Enclose receptacle junction box with the included junction box cover.

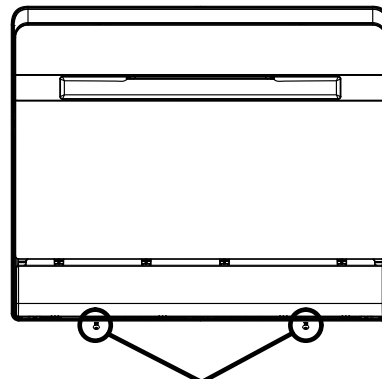
As an alternate to using the provided electrical receptacle, you can remove the power cord from the dishwasher and hardwire using the **Power Cord Conversion Kit PCDPC01KIT**.

We recommend having a licensed electrician or qualified technician perform this conversion.

Order on-line at **Bodewell.com/parts-search** today, 24 hours a day or by phone at 833-4BODEWELL (833-426-3393) during normal business hours. In Canada, visit your local GE Appliances parts distributor, call 800.661.1616 or visit online **GEAppliances.ca/en/products/parts-filters-accessories**.

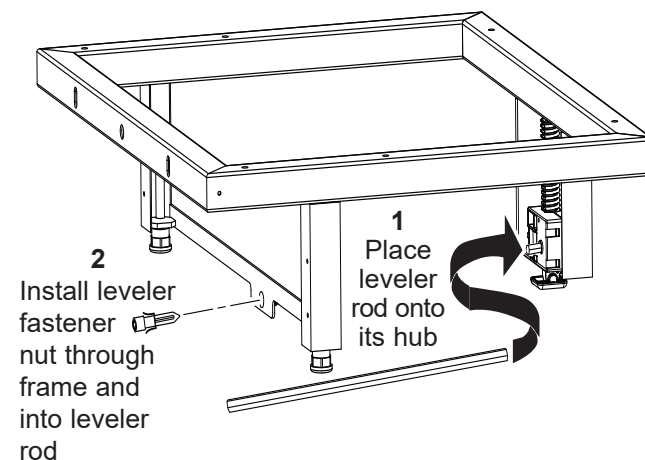
2 OPTIONAL - REPLACE DECORATIVE TOEKICK WITH STAINLESS STEEL APPEARANCE INCLUDED WITH KIT

- Skip to step 3 if not replacing the toekick.
- Remove the two screws securing the decorative toekick to the dishwasher. Remove toekick.



3 INSTALL LEVELER

1. Place the leveler rod onto its hub at the rear of the bottom frame.
2. Secure the front end of the leveler rod by installing the leveler fastener nut through its hole in the front frame and into the leveler rod. Make sure the wings on the leveler fastener nut spring open to secure the leveler assembly within the frame.



Installation Instructions

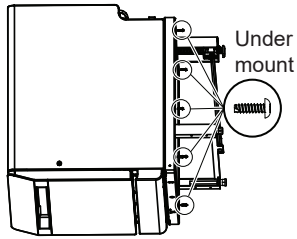
4 PLACE THE DISHWASHER ON THE PLATFORM

- Carefully lay the dishwasher on one of its sides.

NOTE: Do **NOT** lay the dishwasher on its back.

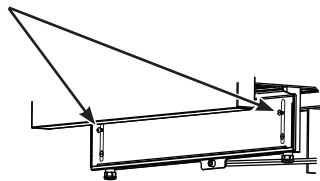
- Attach the platform to the dishwasher bottom using 6 Type A screws.

- Carefully set the dishwasher and platform assembly upright onto its feet.



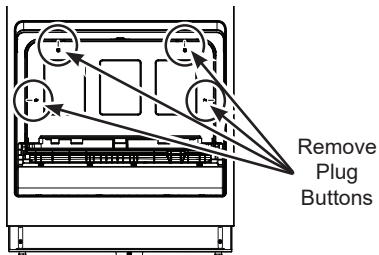
5 LOOSEN TOP TWO SCREWS

- Loosen top two screws to allow the toekick panel to slide adjust up and down.



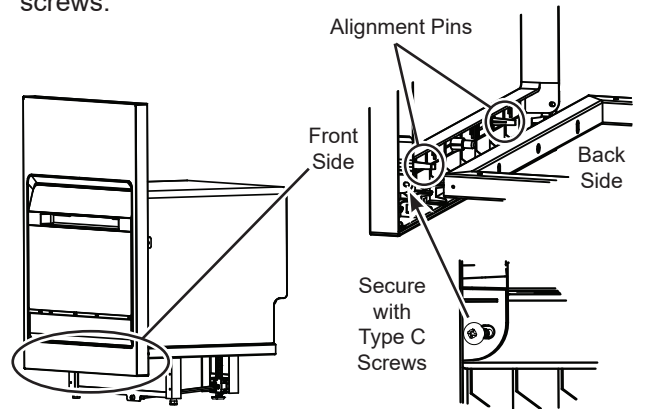
6 REMOVE PLUGS TO PREPARE TO INSTALL FRAME

- Remove the interior plug buttons and push the rubber plugs from the inside of the tub. Access to these four holes will be needed later in the installation.



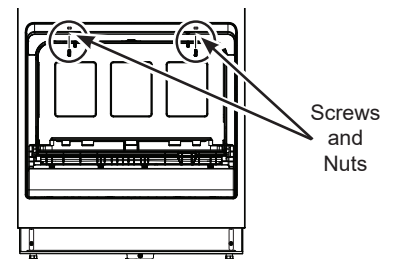
7 SECURE FRONT FRAME TO THE DISHWASHER

- Align the holes in the frame with the holes in the platform.
- Secure the frame to the platform using 2 Type C screws.



- Secure the dishwasher to the frame through the top mounting holes using the 2 Type B screws and nuts.

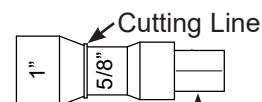
- Replace top plug buttons.



IMPORTANT: Make sure to securely replace the top plug buttons to ensure a waterproof seal inside the dishwasher.

8 PREPARE FOR DRAIN HOSE CONNECTION

- The molded end of the drain hose will fit 5/8" through 1" diameter inlet ports on the air gap or waste tee.



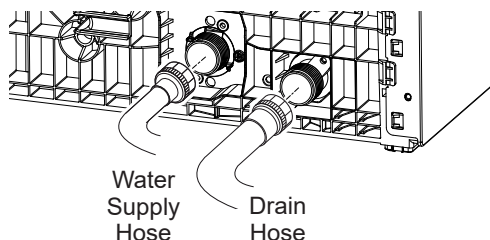
IMPORTANT: Do **not** cut this portion of hose.

- Determine size of inlet port. If required, cut drain hose connector on the marked line, to fit the inlet port.

Installation Instructions

9 CONNECT WATER SUPPLY AND DRAIN HOSES TO DISHWASHER

- **Water Supply Hose:** If not installed, install rubber washer in one end of water supply hose. Thread the water supply hose onto the inner connector on the rear of the dishwasher. Hand tighten and use pliers to tighten hose between 1/8 and 1/4 turn beyond hand-tight.
- **Drain Hose:** If not installed, install rubber washer in one end of drain hose. Thread the drain hose onto the outer connector on the rear of the dishwasher. Hand tighten and use pliers to tighten hose between 1/8 and 1/4 turn beyond hand-tight.

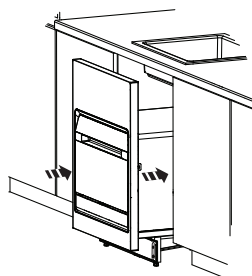


10 CONNECT WATER, DRAIN AND ELECTRIC TO HOUSE CONNECTIONS

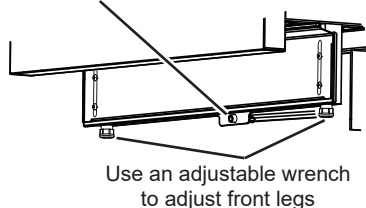
- Connect the water supply and drain hoses to the house connections.
- Plug power cord into receptacle.

11 PUSH THE DISHWASHER AND FRAME ASSEMBLY INTO THE CABINET

- Use an adjustable wrench to adjust the front legs. Use an allen wrench in the front center to adjust the back rear legs.
- Use an adjustable wrench to adjust the bottom frame to the proper height.

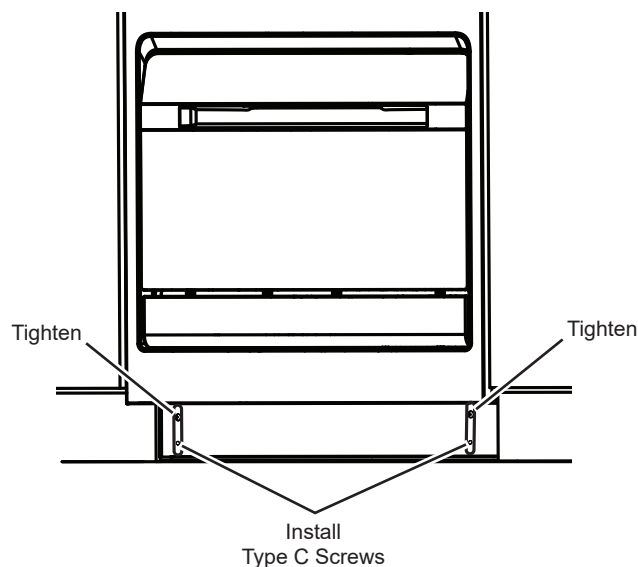


Use an allen wrench to adjust rear legs



12 SECURE THE TOEKICK

- Slide the toekick down against the floor and tighten the upper two toekick screws.



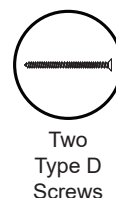
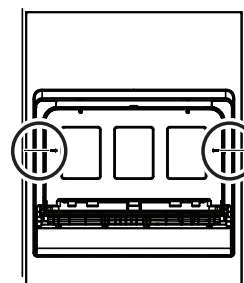
- Secure and finish the toekick by installing two Type C screws in its lower corners.

13 ATTACH DISHWASHER TO CABINET SIDES

- From the inside of the dishwasher, drive 2 Type D screws through the dishwasher and frame to secure it to the side cabinets. **NOTE:** Drill pilot holes if needed.

- Replace the side plug buttons.

IMPORTANT: Make sure to securely replace the side plug buttons to ensure a waterproof seal inside the dishwasher.



14 TURN ON POWER

- Turn on power at circuit breaker/fuse box.

Instructions d'installation

Trousse sous le lavabo PCDUS01KITFS

Des questions? Composez le 800.661.1616 ou visitez notre site Web à l'adresse : www.electromenagersge.ca

AVANT DE COMMENCER

Lisez entièrement et attentivement ces instructions.

- **IMPORTANT** – Conservez ces instructions pour l'usage de l'inspecteur local en électricité.
- **IMPORTANT** – Respectez tous les codes et toutes les ordonnances en vigueur.
- **IMPORTANT** – Ce kit est destiné à être utilisé uniquement avec les lave-vaisselles compacts de la série PZF560 - Consultez le guide du propriétaire pour plus de détails.
- **Note à l'installateur** – Assurez-vous de laisser ces instructions au consommateur.
- **Note au consommateur** – Conservez ces instructions pour référence ultérieure.
- L'installation **doit** être effectuée par un installateur qualifié.
- L'installateur est responsable de l'installation appropriée.

OUTILS DONT VOUS AVEZ BESOIN

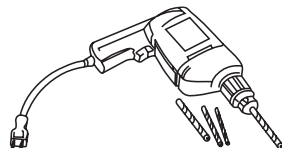
☐ Lunettes de sécurité



☐ Gants



☐ Perceuse et mèches (y compris 3/32 po pour les avant-trous)



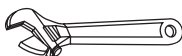
☐ Clé hexagonale M6



☐ Pinces



☐ Clé ajustable



☐ Tournevis cruciforme



☐ Crayon



☐ Niveau



☐ Ruban à mesurer

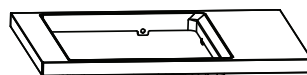


⚠ AVERTISSEMENT

Débrancher l'alimentation électrique avant l'installation. Le non-respect de cette directive peut entraîner des blessures graves, voire mortelles.

CONTENU

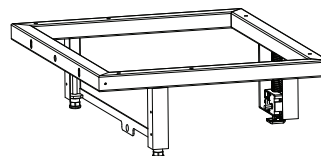
☐ Cadre



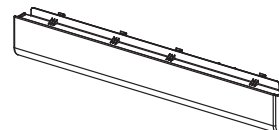
☐ Plinthe Assemblage



☐ Cadre inférieur



☐ Plinthe décoratif



☐ Type A - Vis à filetage grossier de - 12,7 mm (1/2 po) (6)



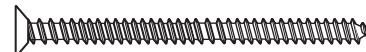
☐ Type B - Vis à métaux de 25,4 mm (1 po) et écrous (2)



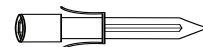
☐ Type C - Vis noires - 12,7 mm (1/2 po) (4)



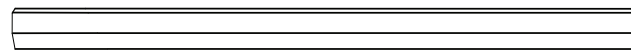
☐ Type D - Vis à bois de 70 mm (2-3/4 po) (2)



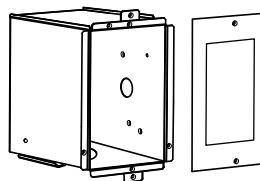
☐ Écrou de fixation du niveleur (1)



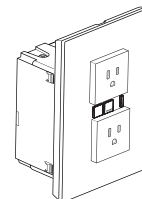
☐ Tige de nivellement (1)



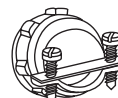
☐ Boîte de jonction et couvercle et couvercles d'orifice de conduit



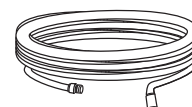
☐ Prise DDFT/DDAA



☐ Serre-câble



☐ Boyau de vidange



Instructions d'installation

⚠ AVERTISSEMENT Pour votre sécurité, les renseignements contenus dans ce manuel doivent être suivis pour réduire au minimum le risque d'incendie, d'explosion, de décharge électrique et pour éviter les dommages matériels, les blessures corporelles ou la mort.

⚠ AVERTISSEMENT - RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE

- Brancher dans une prise à trois broches mise à la terre. ■ **NE PAS** retirer la broche de mise à la terre.
- **NE PAS** utiliser un adaptateur. ■ **NE PAS** utiliser de rallonge.

Le non-respect de ces consignes peut entraîner la mort, un incendie ou un choc électrique.

EXIGENCES ÉLECTRIQUES

CIRCUIT – Disjoncteur ou fusible temporisé individuel correctement polarisé et mis à la terre de 15 ou 20 A.

ALIMENTATION – 2 fils plus mise à la terre, 120 V, monophasée, 60 Hz, courant alternatif.

Prise de courant – Prise à 3 broches correctement mise à la terre à être située de sorte que le cordon d'alimentation soit accessible lorsque le lave-vaisselle est en position. Si une prise à 2 broches est présente, il incombe au propriétaire de demander à un électricien agréé de la remplacer par une prise de mise à la terre à 3 broches correctement mise à la terre.

L'unité doit être mise à la terre conformément aux codes et ordonnances locaux, ou en l'absence de codes locaux, avec la dernière édition du CODE ÉLECTRIQUE NATIONAL, ANSI/NFPA No 70 ou du CODE ÉLECTRIQUE CANADIEN, CSA C22.1. Vérifiez auprès d'un électricien agréé si vous n'êtes pas certain que le lave-vaisselle est correctement mis à la terre.

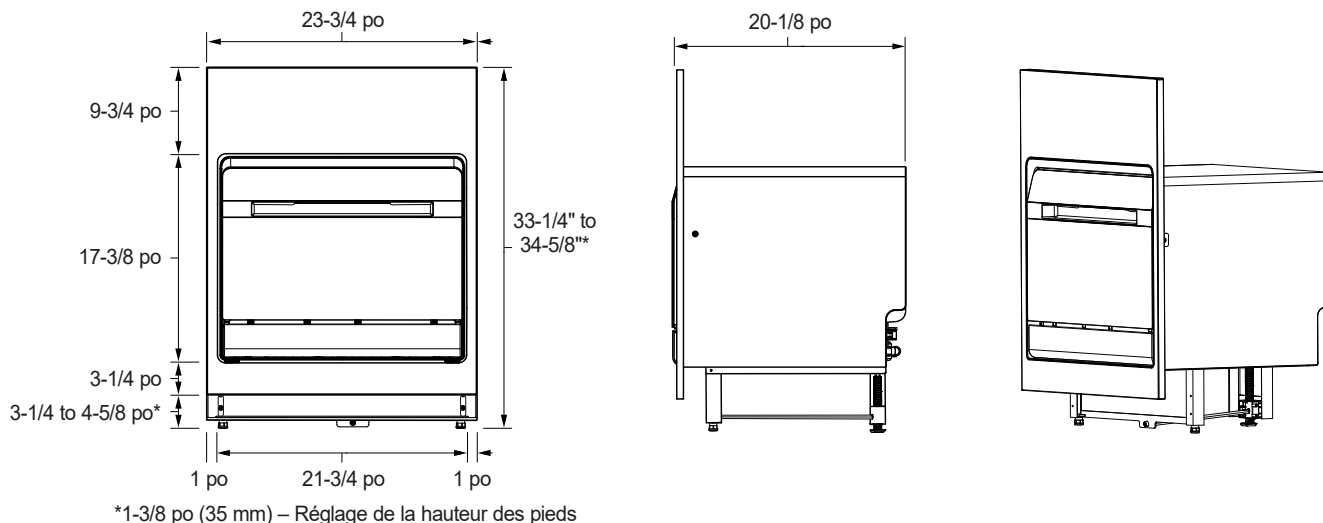


INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de dysfonctionnement ou de panne, la mise à la terre réduira le risque de choc électrique en fournissant un chemin de moindre résistance au courant électrique. Cet appareil est équipé d'un cordon muni d'un conducteur de mise à la terre et d'une fiche de mise à la terre. La fiche doit être branchée dans une prise appropriée qui est correctement installée et mise à la terre conformément à tous les codes et ordonnances locaux.

⚠ AVERTISSEMENT Une mauvaise connexion du conducteur de mise à la terre de l'équipement peut entraîner un risque de choc électrique. Si vous avez des doutes quant à la mise à la terre de l'appareil, consultez un électricien qualifié, un représentant qualifié pour l'entretien ou un membre du personnel. **NE modifiez PAS** la fiche du cordon d'alimentation. Si elle ne s'adapte pas à la prise, faire installer une prise appropriée par un électricien qualifié.

DIMENSIONS DU PRODUIT



Instructions d'installation

PRÉPAREZ LE BOÎTIER DU LAVE-VAISSELLE

⚠ AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque de choc électrique, d'incendie ou de blessure, l'installateur doit s'assurer que le lave-vaisselle est complètement fermé au moment de l'installation.

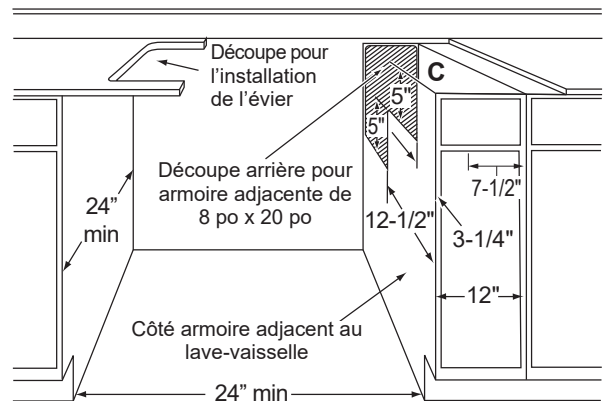
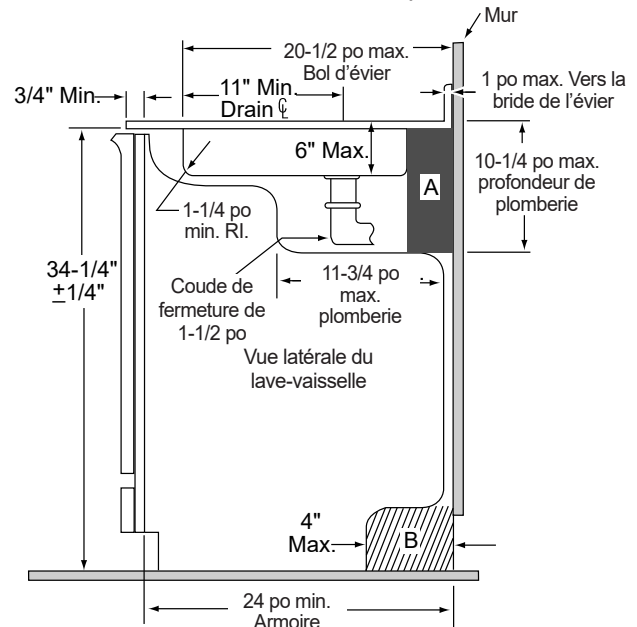
- L'ouverture brute de l'armoire doit être d'au moins 24 po de profondeur, 24 po de largeur et environ 34-1/4 po $\pm$ 1/4 po de hauteur.
- Ce lave-vaisselle s'insère sous un évier spécial d'une profondeur de 6 po ou moins dans un comptoir de 1-1/2 po.
- Le lave-vaisselle doit être installé de manière à ce que le tuyau de vidange ne dépasse pas 10 pi de longueur pour un drainage approprié.
- Le lave-vaisselle doit être entièrement fermé sur le dessus, les côtés et l'arrière, et ne doit pas supporter une partie du boîtier.

Préparation des armoires et cheminement des fils

- La prise d'alimentation de l'appareil doit être installée dans une armoire ou sur un mur adjacent à l'espace sous l'évier ou dans l'espace encastré dans lequel l'appareil doit être installé.
- Il devrait y avoir une ouverture à travers la cloison qui est assez grande pour que la fiche passe à travers. La dimension la plus longue de l'ouverture ne doit pas être supérieure à 1-1/2 po.
- Les bords de l'ouverture doivent être lisses et arrondis si la cloison est en bois. Si le trou est pratiqué dans une paroi en métal, les bords de l'orifice doivent être recouverts d'un passe-fils pour protéger les fils. Vous pouvez trouver ce passe-fils à votre magasin local de quincaillerie.
- Il importe d'user de prudence lorsque l'appareil est installé ou déplacé afin de prévenir l'endommagement du cordon d'alimentation.
- La paroi arrière doit être exempte de tuyaux ou de fils.
- Les armoires adjacentes doivent être carrées et d'aplomb pour assurer un bon ajustement.

PRÉPAREZ LE BOÎTIER DU LAVE-VAISSELLE (SUITE)

- La conduite d'eau vers le robinet de l'évier et le drain de l'évier peuvent passer par la zone « A ».
- La conduite d'eau chaude vers le lave-vaisselle est installée dans la zone « B ».
- Le broyeur de déchets, les conduites d'eau vers le robinet, le siphon à déchets, l'espace d'air et le robinet d'arrêt d'eau sont installés dans une armoire de 12 po de largeur, zone « C ».
- L'ouverture de l'évier pour le broyeur de déchets doit être dimensionnée comme illustré (7-1/2 po) dans la zone « C ». Cela fournira un dégagement pour le broyeur et la plomberie dans la zone « C » lors de l'utilisation d'un évier à cuvette simple ou double.



REMARQUE : Un espace entre la bride avant de la cuve du lave-vaisselle et l'avant de l'armoire de base peut se produire en raison de la profondeur de l'armoire inférieure à 24 po ou du fait que la cuvette de l'évier n'est pas installée selon les spécifications. Si l'espace est supérieur à 3/4 po, la cuvette de l'évier doit être déplacée pour respecter les dimensions spécifiées.

Instructions d'installation

1 VÉRIFIEZ OU INSTALLEZ LA PRISE DE COURANT

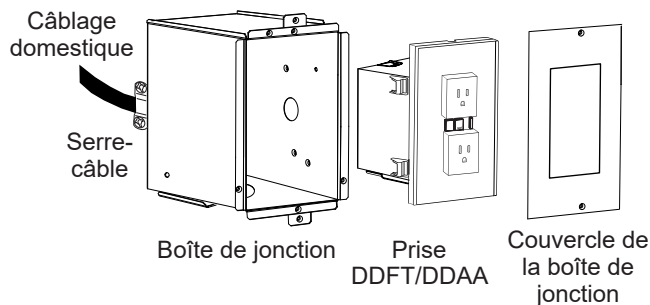
- S'il existe une prise mise à la terre pour le lave-vaisselle, passez à l'étape 2.

⚠ AVERTISSEMENT

RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE, D'INCENDIE OU DE BLESSURE.

Retirez le fusible du boîtier ou éteignez le disjoncteur avant de commencer l'installation de la prise.

La prise doit être correctement mise à la terre. Si vous avez des doutes quant à la mise à la terre de la prise, consultez un électricien qualifié.



- Installez la prise DDFT/DDAA incluse conformément au National Electric Code (NEC) et aux codes et ordonnances locaux.
- La prise DDFT/DDAA doit être installée dans une armoire adjacente afin qu'elle soit facilement accessible sans outils.
- La prise DDFT/DDAA ne doit **PAS** être installée sous un évier.
- Fixez la boîte de jonction de la prise aux armoires à l'aide des vis à bois appropriées.
- Fixez le câblage du boîtier à la boîte de jonction de la prise avec le réducteur de tension inclus.
- Couvrez la boîte de jonction de la prise avec le couvercle de la boîte de jonction inclus.

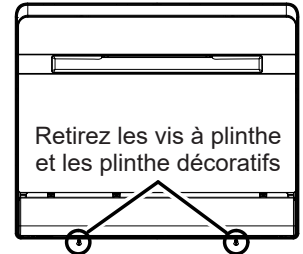
Comme alternative à l'utilisation de la prise électrique fournie, vous pouvez retirer le cordon d'alimentation du lave-vaisselle et le câble à l'aide de la **trousse de conversion de cordon d'alimentation PCDPC01KIT**.

Nous recommandons qu'un électricien agréé ou un technicien qualifié effectue cette conversion.

Commandez en ligne sur GEApplianceparts.com dès aujourd'hui, 24 heures sur 24, ou par téléphone au 877 959-8688 pendant les heures normales d'ouverture. Au Canada, rendez-vous chez votre distributeur local de pièces GE Appliances, appelez le 800 661-1616 ou visitez GEAppliances.ca/en/products/parts-filters-accessories.

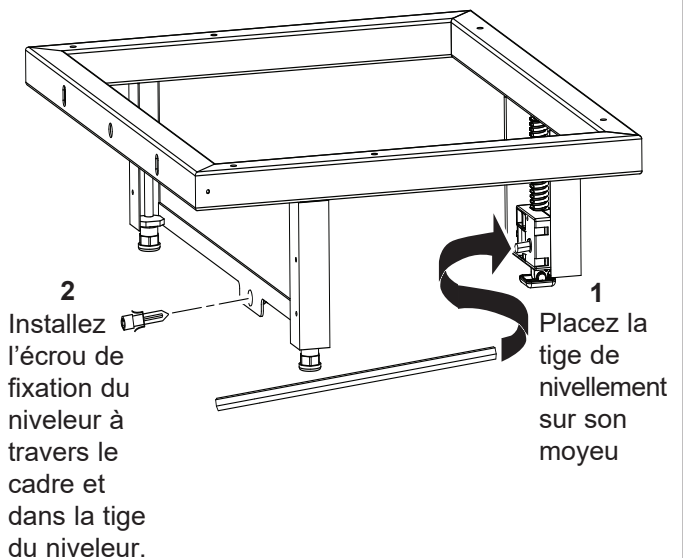
2 EN OPTION - REMPLACER LE PLINTHE DÉCORATIF PAR UNE APPARENCE EN ACIER INOXYDABLE INCLUSE DANS LA TROUSSE

- Passez à l'étape 3 si vous ne remplacez pas le plinthe.
- Retirez les deux vis qui fixent le plinthe décoratif au lave-vaisselle. Retirez le plinthe.



3 INSTALL LEVELER

1. Placez la tige de nivellement sur son moyeu à l'arrière du cadre inférieur.
2. Fixez l'extrémité avant de la tige de nivellement en installant l'écrou de fixation du niveleur dans son orifice du cadre avant et dans la tige de nivellement. Assurez-vous que les ailettes de l'écrou de fixation du niveleur s'ouvrent pour maintenir l'ensemble de nivellement à l'intérieur du cadre.



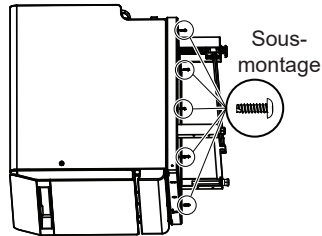
Instructions d'installation

4 PLACEZ LE LAVE-VAISSELLE SUR LA PLATEFORME

- Posez soigneusement le lave-vaisselle sur l'un de ses côtés.

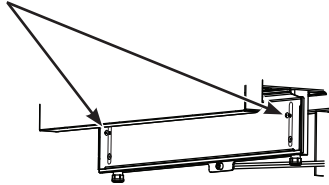
REMARQUE : Ne posez **PAS** le lave-vaisselle sur le dos.

- Fixez la plateforme au dessous du lave-vaisselle à l'aide de 6 vis de Type A.
- Placez soigneusement le lave-vaisselle et l'ensemble plateforme à la verticale sur ses pattes.



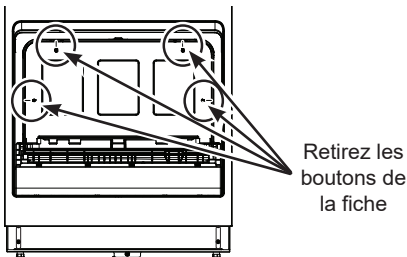
5 DESSERREZ LES DEUX VIS SUPÉRIEURES

- Desserrez les deux vis supérieures pour permettre au panneau du plinthe de glisser vers le haut et vers le bas.



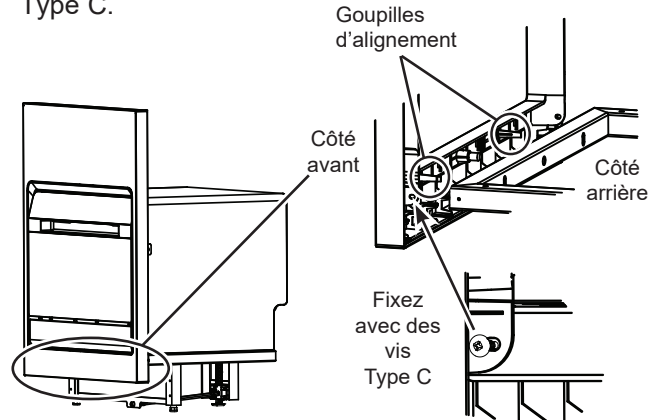
6 RETIREZ LES BOUCHONS POUR PRÉPARER L'INSTALLATION DU CADRE

- Retirez les boutons des bouchons intérieurs et poussez les bouchons en caoutchouc de l'intérieur de la cuve. L'accès à ces quatre trous sera nécessaire plus tard dans l'installation.

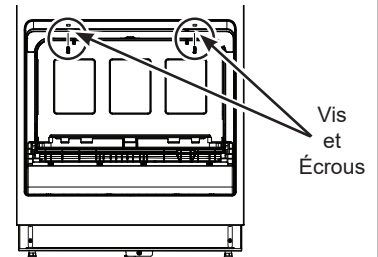


7 FIXEZ LE CADRE AVANT AU LAVE-VAISSELLE

- Alignez les trous du cadre avec les trous de la plate-forme.
- Fixez le cadre à la plateforme à l'aide de 2 vis de Type C.



- Fixez le lave-vaisselle au cadre par les trous de montage supérieurs à l'aide des 2 vis et écrous de Type B.

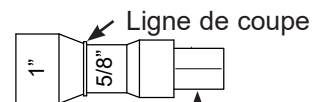


- Remplacez les boutons de la fiche supérieure.

IMPORTANT : Assurez-vous de remettre solidement en place les boutons obturateurs supérieurs afin de garantir une étanchéité à l'eau à l'intérieur du lave-vaisselle.

8 PRÉPAREZ LA CONNEXION DU BOYAU DE VIDANGE

- L'extrémité moulée du tuyau de vidange s'adapte aux orifices d'entrée de 1,6 cm (5/8 po) à 2,5 cm (1 po) de diamètre sur la coupure anti-retour ou le té de vidange.



IMPORTANT: Ne pas couper cette partie du tuyau.

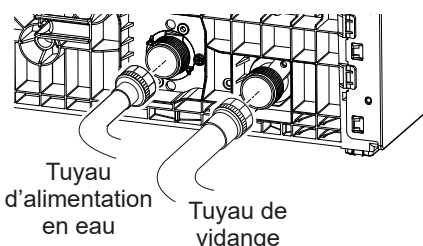
- Déterminez la taille de l'orifice d'entrée. Si nécessaire, coupez le raccord du tuyau de vidange sur la ligne marquée, pour l'adapter à l'orifice d'entrée.

Instructions d'installation

9 RACCORDEZ LE TUYAU D'ALIMENTATION EN EAU ET LE TUYAU DE VIDANGE AU LAVE-VAISSELLE

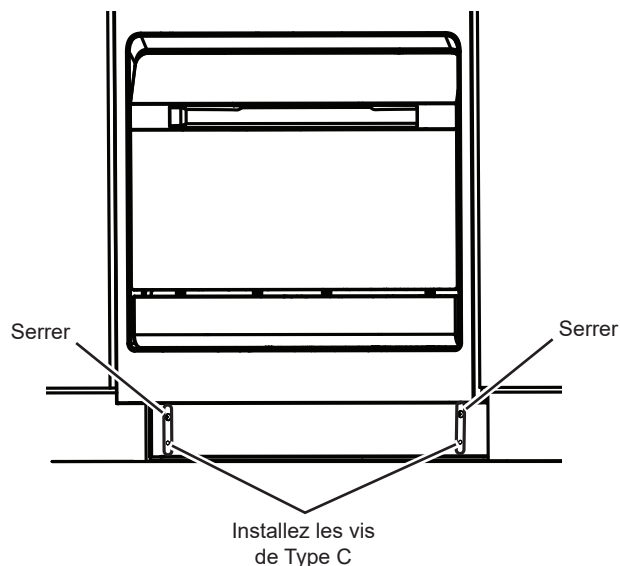
■ **Tuyau d'alimentation en eau** : Si ce n'est pas le cas, installez une rondelle en caoutchouc à l'une des extrémités du tuyau d'alimentation en eau. Enflez le tuyau d'alimentation en eau sur le connecteur intérieur à l'arrière du lave-vaisselle. Serrez à la main et utilisez une pince pour serrer le tuyau entre 1/8 et 1/4 de tour au-delà du serrage à la main.

■ **Tuyau de vidange** : Si ce n'est pas le cas, installez une rondelle en caoutchouc à l'une des extrémités du tuyau de vidange. Enflez le tuyau de vidange sur le connecteur extérieur à l'arrière du lave-vaisselle. Serrez à la main et utilisez une pince pour serrer le tuyau entre 1/8 et 1/4 de tour au-delà du serrage à la main.



12 FIXEZ LE PLINTHE

■ Faites glisser le plinthe vers le bas contre le plancher et serrez les deux vis supérieures de la plinthe.



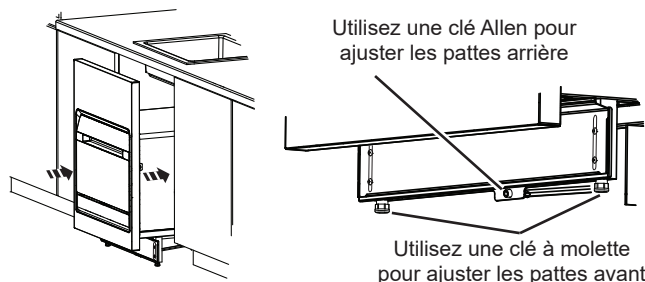
■ Fixez et terminez le plinthe en installant deux vis de Type C dans ses coins inférieurs.

10 RACCORDEZ L'EAU, LE DRAIN ET L'ÉLECTRICITÉ AUX CONNEXIONS DOMESTIQUES

- Raccordez les tuyaux d'alimentation en eau et d'évacuation aux raccordements de la maison.
- Branchez le cordon d'alimentation dans la prise.

11 PUSSEZ L'ASSEMBLAGE LAVE-VAISSELLE ET CADRE DANS L'ARMOIRE

- Utilisez une clé à molette pour régler les pattes avant. Utilisez une clé Allen au centre avant pour ajuster les pattes arrière.
- Utilisez une clé à molette pour régler le châssis inférieur à la hauteur appropriée.



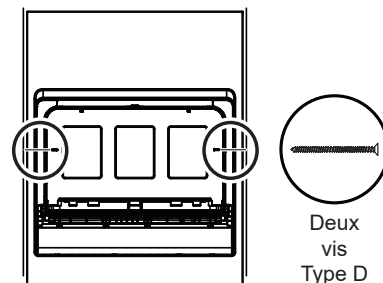
13 FIXEZ LE LAVE-VAISSELLE AUX PAROIS LATÉRALES DE L'ARMOIRE

■ De l'intérieur du lave-vaisselle, insérez 2 vis de Type D à travers le lave-vaisselle et le cadre pour le fixer aux armoires latérales.

REMARQUE : Percez des avant-trous au besoin.

■ Remplacez les boutons de la fiche latérale.

IMPORTANT : Assurez-vous de bien remettre en place les boutons obturateurs latéraux afin de garantir une étanchéité à l'eau à l'intérieur du lave-vaisselle.



14 METTEZ SOUS TENSION

■ Mettez sous tension le disjoncteur/la boîte à fusibles.

Instrucciones de instalación

Kit para debajo del fregadero PCDUS01KITFS

¿Preguntas? Llame al 833-4BODEWELL (833-426-3393) o visite nuestra página web en: GEAppliances.com

ANTES DE COMENZAR

Lea detenidamente todas las instrucciones.

- **IMPORTANTE** – Guarde estas instrucciones para uso del inspector local.
- **IMPORTANTE** – Cumpla todos los códigos y ordenanzas regulatorias.
- **IMPORTANTE** – Este kit está destinado a ser utilizado solo con los Lavavajillas Compactos de la Serie PZF560 - Consulte el Manual del Propietario para obtener más detalles.
- **Nota para el instalador** – Asegúrese de dejarle estas instrucciones al usuario.
- **Nota para el consumidor** – Guarde estas instrucciones para consultas futuras.
- La instalación **debe** ser realizada por un instalador calificado.
- La instalación adecuada es responsabilidad del instalador.

HERRAMIENTAS QUE NECESITARÁ

☐ Anteojos de seguridad



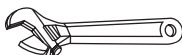
☐ Pinzas



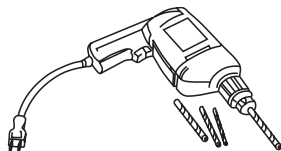
☐ Guantes



☐ Llave ajustable



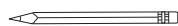
☐ Taladro y brocas (incluidos 3/32" para los orificios piloto)



☐ Destornillador Phillips



☐ Lápiz



☐ Nivel



☐ Cinta de medición



☐ Llave Allen M6

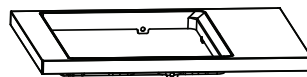


⚠ ADVERTENCIA

Desconecte la energía eléctrica antes de instalar. De lo contrario, podrían producirse lesiones graves o la muerte.

CONTENTS

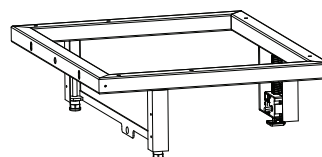
☐ Marco



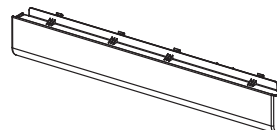
☐ Rodapiés ensamblaje



☐ Marco inferior



☐ Rodapiés decorativo



☐ Tipo A - Tornillos de rosca gruesa de 1/2" (6)



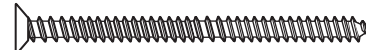
☐ Tipo B - Tornillos para máquina de 1" y tuercas (2)



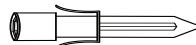
☐ Tipo C - Tornillos negros de 1/2" (4)



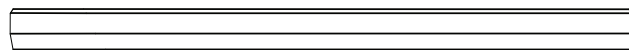
☐ Tipo D - Tornillos para madera de 2-3/4" (2)



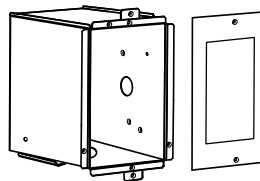
☐ Tuerca de fijación del nivelador (1)



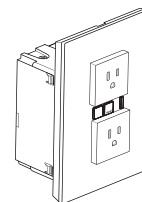
☐ Varilla niveladora (1)



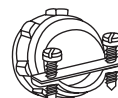
☐ Caja de conexiones y cubierta cubiertas de orificios para conductos



☐ Receptáculo GFCI/AFCI



☐ Aliviador de tensión



☐ Manguera de drenaje



Instrucciones de instalación

⚠ ADVERTENCIA Para su seguridad, se debe seguir la información de este manual para minimizar el riesgo de incendio, explosión, descarga eléctrica y para evitar daños a la propiedad, lesiones personales o la muerte.

⚠ ADVERTENCIA - RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA

- Enchufe en un tomacorriente de 3 clavijas con conexión a tierra.
- **NO** use un adaptador.
- **NO** retire la clavija de conexión a tierra.
- **NO** use un enchufe adaptador.

Si no se siguen estas instrucciones, las consecuencias pueden ser la muerte, un incendio o descargas eléctricas.

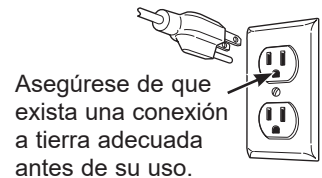
REQUISITOS ELÉCTRICOS

CIRCUITO – Disyuntor o fusible de retardo de 15 o 20 amperios individual, correctamente polarizado y conectado a tierra.

SUMINISTRO DE CORRIENTE – 2 cables y conexión a tierra, 120 voltios, fase simple, 60 Hz., corriente alterna.

Receptáculo externo – Receptáculo de 3 clavijas correctamente conectado a tierra, ubicado de modo que el cable de corriente esté accesible cuando el lavavajillas esté en una posición instalada. Si hay un receptáculo de 2 clavijas, es responsabilidad del propietario solicitar a un electricista matriculado que reemplace el mismo por un receptáculo de 3 clavijas con conexión a tierra que esté correctamente conectado.

El lavavajillas deberá estar correctamente conectado a tierra de acuerdo con los códigos y las ordenanzas locales, o en ausencia de códigos locales, con la última edición del CÓDIGO ELÉCTRICO NACIONAL, ANSI/NFPA N.º 70 o el CÓDIGO ELÉCTRICO CANADIENSE, CSA C22.1. En caso de no estar seguro de que el lavavajillas esté correctamente conectado a tierra, consulte a un electricista certificado.

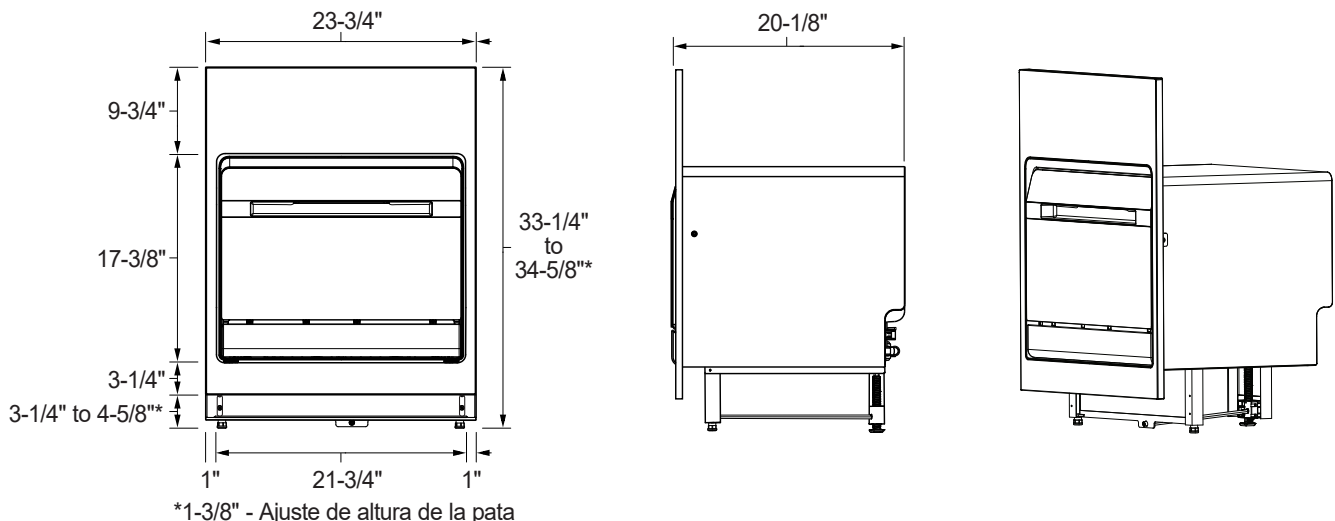


INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

Este aparato deberá estar conectado a tierra. En caso de avería o mal funcionamiento, la conexión a tierra reducirá el riesgo de descargas eléctricas al proporcionar una ruta con una resistencia menor para la corriente eléctrica. Este aparato está equipado con un cable que tiene un conductor de conexión a tierra del equipo y un enchufe con conexión a tierra. El enchufe deberá estar conectado a un tomacorriente instalado de forma adecuada y con conexión a tierra, de acuerdo con todos los códigos y las ordenanzas locales.

⚠ ADVERTENCIA La conexión incorrecta del conductor de conexión a tierra del equipo puede provocar un riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista calificado, representante o personal de servicio si tiene dudas sobre si el electrodoméstico está correctamente conectado a tierra. **NO** modifique el enchufe del cable de suministro de corriente. Si no encaja en el tomacorriente, contrate a un electricista calificado para que instale una toma de corriente adecuada.

DIMENSIONES DEL PRODUCTO



Instrucciones de instalación

PREPARE EL GABINETE DEL LAVAVAJILLAS

▲ ADVERTENCIA Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, incendio o lesiones a las personas, el instalador debe asegurarse de que el lavavajillas esté completamente cerrado al momento de la instalación.

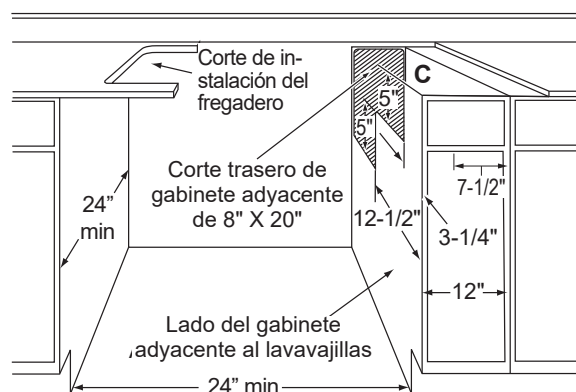
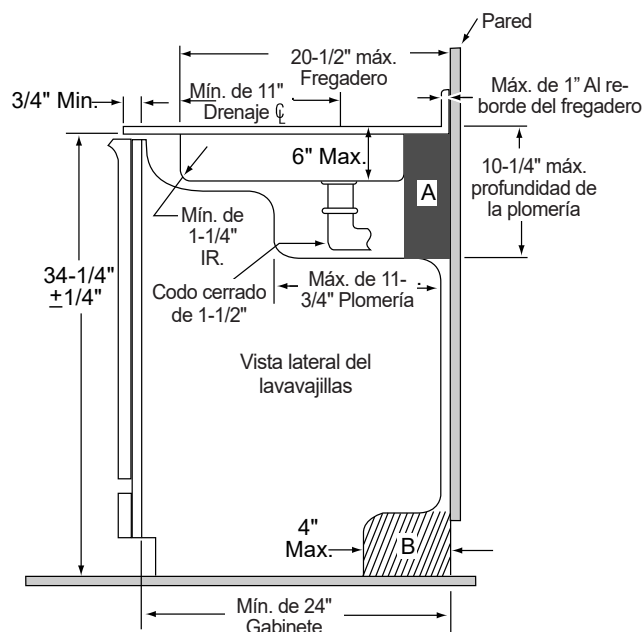
- La abertura del gabinete debe tener al menos 24" de profundidad, 24" de ancho y aproximadamente $34\text{-}1\frac{1}{4}" \pm 1\frac{1}{4}"$ de altura.
- Este lavavajillas cabe debajo de un fregadero especial con una profundidad de 6" o menos en una encimera de $1\text{-}1\frac{1}{2}"$.
- El lavavajillas debe instalarse de manera que la manguera de drenaje no tenga más de 10' de longitud para un drenaje adecuado.
- El lavavajillas debe estar completamente cerrado en la parte superior, los lados y la parte posterior, y no debe soportar ninguna parte del gabinete.

Preparación del Gabinete y Enrutador del Cable

- El receptáculo de suministro de corriente para el electrodoméstico se deberá instalar en un gabinete o en una pared adyacente a un espacio debajo de la encimera o un espacio empotrado en el cual se instalará el electrodoméstico.
- Debería haber una abertura a través de la división que sea lo suficientemente grande como para que pueda pasar el enchufe a adherir. La dimensión más grande de la abertura no deberá ser superior a $1\text{-}1\frac{1}{2}"$.
- Los extremos de la abertura deberán ser lisos y redondeados si la división es de madera. Si la pared del gabinete es metálica, el extremo del agujero deberá estar cubierto con un aislante. Podrá encontrar este aislante en su tienda local de materiales.
- Se deberá tener cuidado cuando el electrodoméstico sea instalado o retirado, a fin de reducir la posibilidad de daños sobre el cable de suministro eléctrico.
- La pared trasera no debe tener tuberías ni cables.
- Los gabinetes adyacentes deben encuadrar y estar a plomo para garantizar un buen ajuste.

PREPARE EL GABINETE DEL LAVAVAJILLAS (CONT.)

- La tubería de agua al grifo del fregadero y el drenaje del fregadero pueden pasar por el área "A".
- La tubería de agua caliente al lavavajillas está instalada en el área "B".
- El triturador de basura, las tuberías de agua al grifo, la trampa de residuos, la separación de aire y la válvula de cierre de agua se instalan en un gabinete de 12" de ancho, Área "C".
- La abertura del fregadero para el triturador de basura debe dimensionarse como se muestra ($7\text{-}1\frac{1}{2}"$) en el Área "C". Esto proporcionará espacio libre para el triturador y la plomería en el área "C" cuando se utilice un fregadero con lavabo simple o doble.



NOTA: Puede producirse un espacio entre la brida frontal de la cubeta del lavavajillas y la parte frontal del gabinete base debido a que el gabinete tiene menos de 24" de profundidad o a que la tazon del fregadero no se instala según las especificaciones. Si el espacio es superior a $3\frac{1}{4}"$, el tazon del fregadero debe reubicarse para cumplir con las dimensiones especificadas.

Instrucciones de instalación

1 VERIFICAR O INSTALAR EL RECEPTÁCULO DE ALIMENTACIÓN

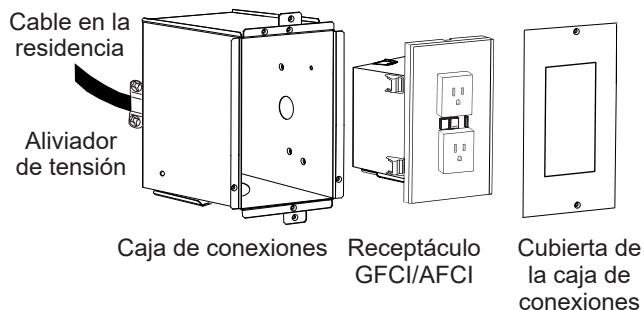
- Si hay un receptáculo conectado a tierra disponible para el lavavajillas, continúe en el paso 2.

▲ADVERTENCIA

RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA, INCENDIO O LESIONES A LAS PERSONAS.

Retire el fusible interno o apague el disyuntor antes de comenzar la instalación del receptáculo.

El receptáculo debe estar correctamente conectado a tierra. Consulte a un electricista calificado si tiene dudas sobre si el receptáculo está correctamente conectado a tierra.



- Instale el receptáculo GFCI/AFCI incluido según el Código Eléctrico Nacional (NEC) y los códigos y ordenanzas locales.
- El receptáculo GFCI/AFCI debe instalarse en un gabinete adyacente para que sea fácilmente accesible sin el uso de herramientas.
- El receptáculo GFCI/AFCI **NO** debe instalarse debajo de un fregadero.
- Asegure la caja de conexiones del receptáculo a los gabinetes con los tornillos para madera apropiados.
- Asegure el cableado de la casa a la caja de conexiones del receptáculo con el aliviador de tensión incluido.
- Encierre la caja de conexiones del receptáculo con la cubierta de la caja de conexiones incluida.

Como alternativa al uso del receptáculo eléctrico proporcionado, puede retirar el cable de alimentación del lavavajillas y el cable con el **kit de conversión del cable de alimentación PCDPC01KIT**.

Recomendamos que un electricista con licencia o técnico calificado realice esta conversión.

Haga su pedido hoy mismo en Internet en **Bodewell.com/parts-search** las 24 horas del día o por teléfono al 877.959.8688 en el horario de atención habitual. En Canadá, visite a su distribuidor local de piezas de GE Appliances o llame al 800.661.1616 o visite en línea **GEAppliances.ca/en/products/parts-filters-accessories**.

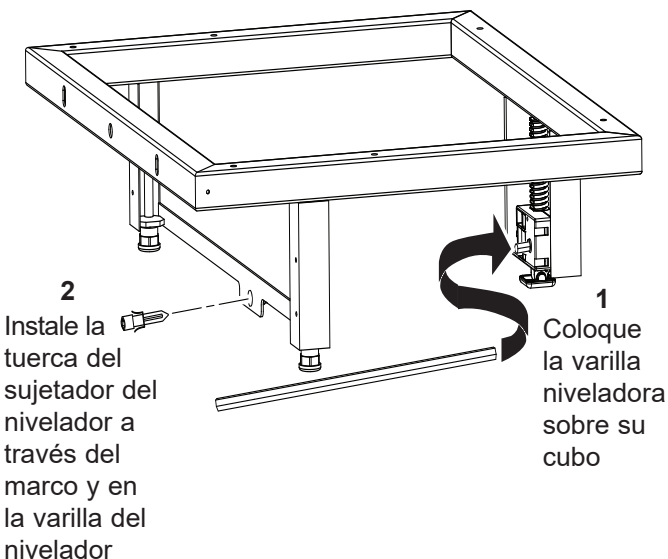
2 OPCIONALES - REEMPLACE EL RODAPIÉS DECORATIVO CON ASPECTO DE ACERO INOXIDABLE INCLUIDO CON EL KIT

- Continúe en el paso 3 si no reemplaza el rodapiés.
- Retire los dos tornillos que fijan el rodapiés decorativo al lavavajillas. Retire el rodapiés.



3 INSTALE EL NIVELADOR

1. Coloque la varilla niveladora en su cubo en la parte trasera del marco inferior.
2. Asegure el extremo frontal de la varilla de nivelación instalando la tuerca de fijación de nivelador a través de su orificio en el marco frontal y dentro de la varilla de nivelación. Asegúrese de que las alas de la tuerca de fijación de nivelador se abran para asegurar el conjunto de nivelador dentro del marco.



Instrucciones de instalación

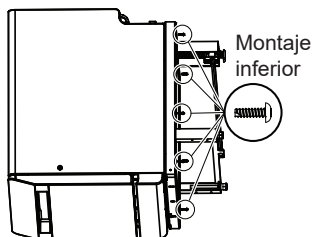
4 COLOQUE EL LAVAVAJILLAS EN LA PLATAFORMA

- Coloque cuidadosamente el lavavajillas en uno de sus costados.

NOTA: NO coloque el lavavajillas sobre la parte posterior.

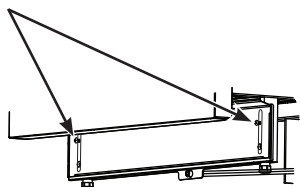
- Fije la plataforma a la parte inferior del lavavajillas utilizando 6 tornillos Tipo A.

- Coloque cuidadosamente el lavavajillas y el conjunto de la plataforma en posición vertical sobre sus patas. upright onto its feet.



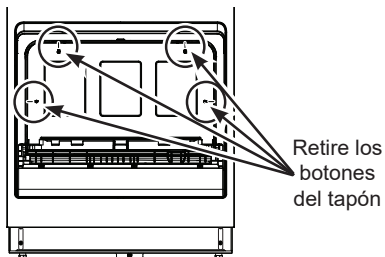
5 TORNILLOS SUPERIORES SUELTOS

- Afloje los dos tornillos superiores para permitir que el panel de rodapiés se deslice hacia arriba y hacia abajo.



6 RETIRE LOS TAPONES PARA PREPARAR LA INSTALACIÓN DEL MARCO

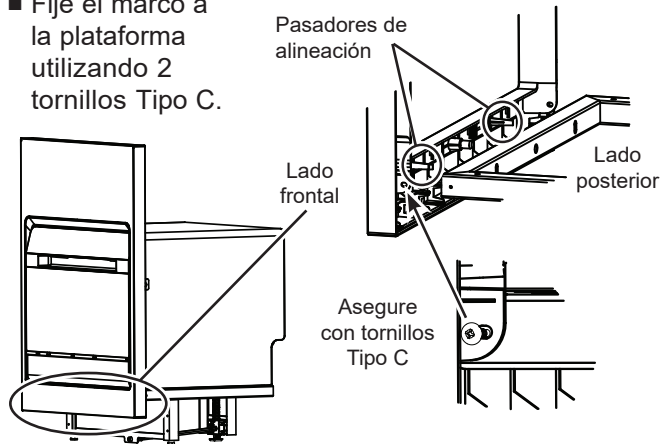
- Retire los botones del tapón interior y empuje los tapones de goma desde el interior de la tina. Se necesitará acceso a estos cuatro orificios más adelante en la instalación.



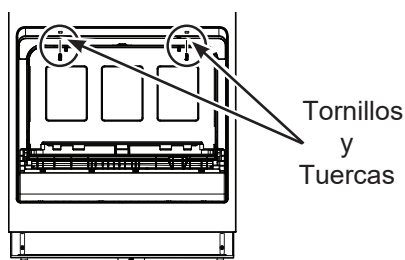
7 ASEGURE EL MARCO DELANTERO AL LAVAVAJILLAS

- Alinee los orificios del marco con los orificios de la plataforma.

- Fije el marco a la plataforma utilizando 2 tornillos Tipo C.



- Fije el lavavajillas al marco a través de los orificios de montaje superiores utilizando los 2 tornillos y tuercas Tipo B.

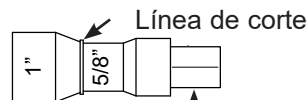


- Reemplace los botones superiores del enchufe.

IMPORTANTE: Asegúrese de volver a colocar firmemente los tapones laterales para garantizar un sello hermético al agua dentro del lavavajillas.

8 PREPARE PARA LA CONEXIÓN DE LA MANGUERA DE DRENAJE

- El extremo moldeado de la manguera de drenaje encajará en puertos de entrada de 5/8" a 1" de diámetro en la separación de aire o en la T de desechos.



IMPORTANTE: No corte esta parte de la manguera.

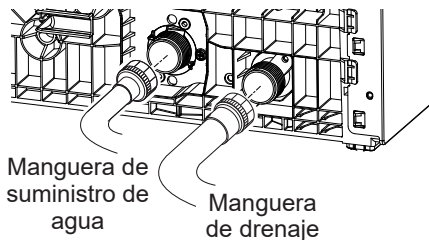
- Determine el tamaño del puerto de entrada. Si es necesario, corte el conector de la manguera de drenaje en la línea marcada para que encaje en el puerto de entrada.

Instrucciones de instalación

9 CONECTE LAS MANGUERAS DE SUMINISTRO DE AGUA Y DE DRENAJE AL LAVAVAJILLAS

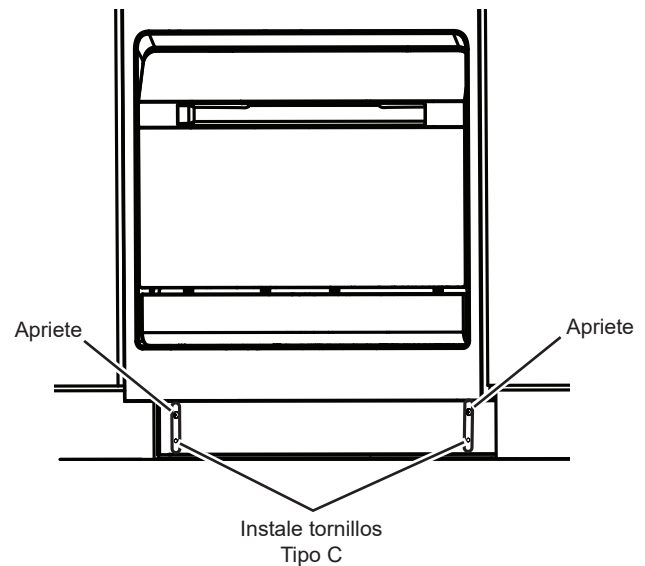
■ **Manguera de suministro de agua:** Si no está instalada, instale la arandela de goma en un extremo de la manguera de suministro de agua. Enrosque la manguera de suministro de agua en el conector internode la parte posterior del lavavajillas. Ajuste manualmente y use una pinza para ajustar la manguera entre 1/8 y 1/4 de giro luego del ajuste manual.

■ **Manguera de drenaje:** Si no está instalada, instale la arandela de goma en un extremo de la manguera de drenaje. Enrosque la manguera de drenaje en el conector exterior de la parte posterior del lavavajillas. Ajuste manualmente y use una pinza para ajustar la manguera entre 1/8 y 1/4 de giro luego del ajuste manual.



12 ASEGURE EL RODAPIÉ

■ Deslice el rodapié hacia abajo contra el piso y apriete los dos tornillos superiores del rodapié.



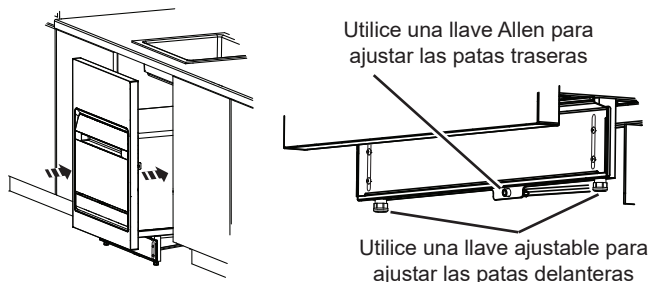
■ Fije y termine el rodapié instalando dos tornillos Tipo C en sus esquinas inferiores.

10 CONECTE AGUA, DRENAJE Y ELECTRICIDAD A LAS CONEXIONES DE LA CASA

- Conecte las mangueras de suministro de agua y de drenaje a las conexiones de la vivienda.
- Enchufe el cable de alimentación en el receptáculo.

11 EMPUJE EL LAVAVAJILLAS Y EL ENSAMBLAJE DEL MARCO EN EL GABINETE

- Utilice una llave ajustable para ajustar las patas delanteras. Utilice una llave Allen en el centro delantero para ajustar las patas traseras.
- Utilice una llave ajustable para ajustar el marco inferior a la altura adecuada.



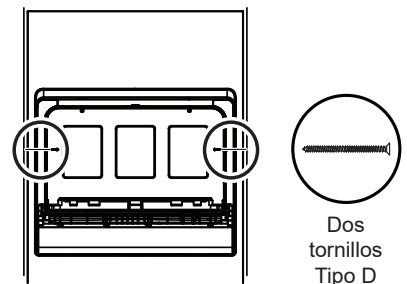
13 FIJE EL LAVAVAJILLAS A LOS LADOS DEL GABINETE

■ Desde el interior del lavavajillas, inserte 2 tornillos Tipo D a través del lavavajillas y el marco para fijarlo a los gabinetes laterales. **NOTA:** Perfore orificios piloto si es necesario.

■ Vuelva a colocar los botones del enchufe lateral.

IMPORTANTE:

Asegúrese de volver a colocar firmemente los tapones laterales para garantizar un sello hermético al agua dentro del lavavajillas.



14 ENCIENDA LA CORRIENTE

■ Encienda la corriente/caja de fusibles.

Notas

